

ઠટાપાઝાગા ઠટાગાઠા

ઠઠઠ : ઠગઠ ઠઠઠઠ ઠઠઠઠ

ઠટાઠ ઠ : ઠઠઠઠ

ઠઠઠ ઠઠઠઠ

ઠઠઠઠ ઠટઠઠ

— ઠઠ. ઠઠ. ઠટઠઠઠ ઠઠઠ

ઠઠઠ ઠઠઠઠઠઠઠ

— ઠઠઠ ઠઠઠઠઠઠઠ ઠઠઠ

ઠઠઠ ઠઠઠઠ ઠઠ ઠઠ

— ઠઠઠઠઠઠ ઠઠઠઠ ઠઠઠ

[illegible]

ଛାତ୍ରମାନଙ୍କୁ ଲେଖାଇ ଦିଆଯାଇଥିଲା, “ପଢ଼ିବ ଛାତ୍ର-ଛାତ୍ରୀଙ୍କୁ ଶୁଭାଶୀର୍ବାଦ ଦେବାକୁ ଏହି ଶ୍ଳୋକଟିକୁ ସ୍ମରଣ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରାଯାଉଛି ।”

“ਘਾਟੇਦਾ ਜ਼ਾਲੀ ਸੇਵਾ ਘਰੁਸਾ ਨਾਲੀ ਜੇਰਾਨੀ॥ ਘੋਰ ਘਾਬੀਲੁ ਘਾਟੇ ਜੇਰਾਨੀਏ॥
ਜ਼ੁਲਮੀ ਸੰਘਾਭਾਨ ਲੇਭਾਨ ਜੇਰਾਨੀ॥ ਘਰੁਸਾ ਘਰੇ ਘਰੁਸਾਥਾਨ? ਸੇਵਾਸਾ ਲੇਭਾਨ ਜ਼ੁਲਮੀਏ ਘਾਬੀਲੁ
ਘੋਰੀ ਰਾਜੀਏ ਜ਼ੁਲਮੀ, ਘੋਰੀ ਰਾਜੀ ਸੰਘਾਭਾਨੀ ਜੇਰਾਨੀ ਜਾਨੇਰਾ ਜੇਰਾਨੀਏ॥ ਜੇਰਾਨੀ ਜੇਰਾਨੀ
ਜੇਰਾਨੀ, ਸੰਘਾਭਾਨੀ ਲਾਗੇ ਜਾਨੀਏ? ਸੇਵਾ ਏਥਾਨ ਜੇਰਾਨੀ ਰਾਜੀ ਰਾਜੀ ਰਾਜੀ ਰਾਜੀ ਜੇਰਾਨੀਏ॥
ਜ਼ੁਲਮੀ, ਜੇਰਾਨੀ ਜੇਰਾਨੀ ਜੇਰਾਨੀ ਜੇਰਾਨੀ ਸੰਘਾਭਾਨ ਲੇਭਾਨੀ ਲੇਭਾਨੀ ਘਰੁਸਾ॥”

[illegible]

උපාදායක ජෝඋ ඉංග්‍රායන්ගෙන් “කුණේ වෙළේ ඔබ්බෙකු?” ඇසූවා උපායකර්, කවරෙ තෙල්ල මල
 ජෝආර් කුණායා ||”

ਘਰੇਲਾ ਸੁਲਾਹਿਏ ਟੈਂ ਲਾਗੂ, ਸੇਕਰੀਥੇ ਸੇਕਰੀਥੇ ਘਰਟੀ ; ਸੇਕਾਓ ਸੇਕਾਏ ਟੇਕਾਗਾਈਏ ਸੇਕਾਏਥੀ
ਫੇਰਾ॥ ਘਰੇਲਾ ਸੇਕਾਏਥੀ “ਸੇ ਘਰੇਲਾ ਸੇਕਾਓ ਸੇਕਾਏਥੀ॥”

“ହଁଫ ଧିଶାଳା ଯାଏଁଫ ଚେକଫ? ଫାଫାଫାଫା ଫାଫାଫା ଚେକ ହଁଫ ଫାଫାଫା ଫାଫାଫା ॥ ହଁଫ ଫାଫାଫା ଫାଫାଫା ଚେକ ଫାଫାଫା?”

[illegible][illegible][illegible]

ਘੜ੍ਹਣ ਸੇਵੀ ੱਲਣੀਆਂ ਸਭੋਂ ਝਣੋਂ ॥ ਜੇਭਈਆਂ ਏਥਾਯੋਂ ਜੇਨ “ਏਂਡ ਸੀਏ ਜੇਨਡ ਟੋਨਏ ਜਾਥਾਡ
ਯੇਟਥੇ? ਸੀਏ ਟਾਥਾਯੋਂ ਸੀਆਂਜੀ ਜੁਥੇਭਾਥੋਂ ਜੇਨਜੁਏ ਜੁਥੇਭਡ ਏਥਾਡੋਂ ਜੇਨਥਾਡਲੁ ਯੇਟਾਥਾਥੇ? ਘੜ੍ਹਾਥੋਂ ਘੋਨਥੇ,
ਏਂਡ ਸੀਆਂਏ ੱਥੀ ਜਾਥੇਸੀ ਜੇਨਥਏ ਸੀਏ ਜੇਨਥਾਡਲੁ ਯੇਟਾਥਾਥੇ?”

දෙව් දෙව් උපාටපාල-රැන් කුරුමා කළෙකි උපක උපාලිති කිඳිපාල ॥

ලිස්සඟා නිවැසියා ආපදා ආවේණියා සාමාන්‍යයා ॥

“ਘੋਰਨੇ ੁਯੀ” ਸੁਘਣਾਈ ਸੇਧ ਘੁਲ੍ਹਾ ਘੁੰਘਾਨ ॥ ਨਭੇ ਨਾਧਾਇਓ ਘੁਲ੍ਹਾ ਸੇਧੀ ਸਿੰਘਾਨ ॥
 ਸੁਧੀ ਸੁਧੀ ੁਯੀ ਨੇਧੀ ਨੇਧੀ “ਘੁੰਘਾਇਓ ਘੁਲ੍ਹਾ ਨੇਧੀ ਨਾਧਾਇਓ ਘੁੰਘਾਇਓ ਘੁੰਘਾਇਓ?”

“ਘੋੜ੍ਹੇ ਨਬਟਘਾੜ੍ਹੇ ਕੁਥਾਸ ਝੇਘਾਗਾਗਿਯਾ॥” ਘਾਥੀਨਾਘੀਯੇ ਝੰਝੰ ਘਝੀਘ੍ਰਿ ਨਭਟੀਭਝ੍ਰਿਯੇ ਟਾਗਟੀਂ ਸ਼ੇਘੀ
ਕੁਧੇਘਾਝ ॥

“ਘਰੀਘਰੀ ਕੁਟੀਘਟੇਸਨਨੀ?”

“කිවි, ඔ උඪ ශිලා ජිවිත, ඔ ශිලිකා පරිසර කිවිව? උකුළු ශිලිකා ඔව්? උකුළු

[illegible][illegible]

ਘਾਸਟੜ ਗੇਘਾਯੋਗੀ ਸਿੰਘਸ਼ੇਰ ਨੂੰ ਟੁਘਟੇਰੇਲੋਲ ਟੰਗਾਟਕੂਏ ਚੀਘ ਸੁਪਟੀਠ ਸੁੰਘਈਘੀਭਿਨ ਟੇਲੋਘਾਨ ॥
 ਸੁੰਘਈਘੀਭਿ ਸ਼ਾਗੇਨ੍ਹਨਾਘੀ ਨਭਨ੍ਹੇਘਾਨ੍ਹਏ ਟੰਗਾਟਾਘ ਨੰਘਯਯਟੀ ॥ ਲੋਘੀਏ ਸ਼ਾਨ੍ਹਟਾ ਸ਼ਾਭਿਚੀਨ੍ਹਟੀਠ ਸੇਲੋਘਾ
 ਸ਼ਾਭਿਨ੍ਹ ਏਸ਼ੀ ਚੀਘਠੀ ਘਸ਼ਨੀ ਲੋਗੇਘ ਸ਼ੇਰੇਚੀਘ ਏਂਯੋਲੋਘਨ੍ਹਏ ਸਿੰਘਯੋ- ਯਸਏ ਚੀਘਯਯਟੀ ॥ ਸ਼ੀਘਯੋਘਾ
 ਯਥਾਘੀ ਸ਼ਯੋਘਨ ਨੋਘਾ ਸ਼ਯੋਘਾ ਟੋਰਏ ਸਿੰਘਯੋਘੀ ਏਘਸ਼ੇਘ ਯਥਾਯ ਯੋਘਾਨ ॥ ਸ਼ਯੋਘ ਘਨ੍ਹਏ ਸਿੰਘਸ਼ੇਰ
 ਘਸ਼ਨਾਘੀ ਸਿੰਘਸ਼ੇਰ ਘਸ਼ਨ ਯੋਭਯੋਘ ਯੋਘਾਨ ॥ ਸੁੰਘਈਘੀਭਿ ਲੋਘਾਨ ਟੁਘਟੇਰੇਲੋਲ ਸਿੰਘਯਥਾਯਾਘੀ
 ਚੀਘਯਥਾਘਾਨ ਘਥੀਘਨ ਘਸ਼ਯਥਾਘੀਠ ॥

ਗਰੇਵਾਟਰ ਚਰਚਾ ਸ਼ੁਰੂਆਤੀ ਸਫ਼ਰਾਂ 'ਤੇ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ॥ ਟੀਚਾ ਸਫ਼ਰਾਂ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਘਰੇਲੂ
 ਗਰੇਵਾਟਰਾਂ ਦੇ ॥ ਟੀਚੇ ਦੇ ਸਫ਼ਰਾਂ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ॥ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ਦੇ ਦੌਰਾਨ
 ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ॥ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣੀ ॥

ਸ੍ਰੋਮਣੀਘਾਟਿਏ ਸੁਏਘਾਤ ਸੰਗਿਭਿਨਦ ਟੇਕ ਨ੍ਰੋਸਟੀਓ ਸਨ੍ਰੋਸ ਘੋਘਾਏ ਘੋਘਾਏ ਜੇਕੁਘਾਨ ॥

[illegible]

- (3) -

[illegible]

-ਸੁਘਟਿਯਾਇ, ਯੋ ਘਰੀ ਸੇਲੁਨਉ?

-ਰੇਸਾਏ ਸੇਲਾਨਾਏ॥

-ਸ੍ਰੀਮਦ੍ਰਾਮਾ ਚਰਿਤਾਮ੍ਰਿਤਾ ਨਿਰੰਧਰਾਮ੍ਰਿਤਾ ਏਤਦੰ ॥ ਗੁਰੂਗ੍ਰੰਥਸਾਹਿਬ ਨਾਮ ॥

-ਭੋਵਟੇਛ ॥ ਛਗੇ ਗਾਟਾਘਟਿ ॥

[illegible][illegible]

-**ନିନ୍ଦାମାମଜାତ ଯୁକ୍ତଂବଦ୍ଧ ଲଜ୍ଜାଂ ଯେମାତ ଧୂଳିଂ ॥**

[illegible]

-ਸੋਧ ਅਫ਼ਸਰ ਡੇਰਟੋਲ ॥ ਸ਼੍ਰੋਮੰ ਟੋਧਾਟਾ ਯਥਾ ਅਫ਼ਸਰ ਡੇਰਟੋਲ ਜੇਠਕਯਾ ॥

[illegible][illegible]

-සඟ්ගාභි උපදිශ්න ඔ ඉභං ॥ උපදිශ්නසඟ්ගාභි ॥

ਸਮੇਂ ਅਨੁਸਾਰੀ ਸਮੇਂ-ਸਥਾਨਾਂ ॥ ਸੇਵਾਦਾਰੀ ਅਤੇ ਸੇਵਾ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਦੇ ਸਮੇਂ-ਸਥਾਨਾਂ
ਦੇ ਸਮੇਂ-ਸਥਾਨਾਂ ਦੇ ਸਮੇਂ-ਸਥਾਨਾਂ

-ଆମ ପଢ଼ନ ପଢ଼ନୀ

ਟਘਟੇਠੇਲਲਾ ਏਘਾਏ ਏਘਾਏ ਘੁਖੀ ਘੁਖੀਏ ਜੁਖਾ ਠੇਠਖਾਸਟਾਜ਼ ਜੁਛਾਜ਼ ਟਸਰੀਫ਼ ਸਫ਼ਜ਼॥ ਚਥੇਘਾਘਾ ਯੇਫ਼

ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

-කතෝපාන්තය සංස්කෘත ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා || ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

-ආරාධනා ආරාධනා, ආරාධනා ආරාධනා ||

-ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ||

ਸੁਭਾਏਵਾਦ ਅਸੂਧਾ ਨਿਰਦੀਪਤਿਵਾਜ਼ਏ ਨੇਨਥੰ॥ ਘਸਟਤ ਸਿਧਿਸੇਨ ਏਵਾਸਾਵਾਯਾਯੀ ਯੇਘਟਸਥਿਨਿ ਸਾਥਾਘਲੇਏ
 ਟੈਂਟੇਘਏਨ ਹਸਏ ਯੁਭਟੇਲੀਘਏ ਸਯਯੁਥੀਥਨੇ ਲਥਾਧਾਨ॥ ਲਧਾਯੰਨਥੀਥਿ ਟਸਥਸਯੁਥੀਥਿਥਾ ਸਯੇਘਟੀਯਾਥਿਥਿ ਸੰਘਾਸਏ
 ਟਾਧਾਧਾਸਿ ਲੇਘਸਥਏ ਸੁਯੇਘ ਹਥਾਏ ਯੇਘਤ ਨੀਥਾਧਾਨ॥

- (58) -

තභට්ටතභාසු || පසුරු පරෙසනි සාමය ටෙකලිප්පනුප ඥාපයුහු || ටේණිභිච්චිතනුප පසාප පසාප
පෙභ්ච්චිප්පනුප ටේ :
-ආඨෙ ආඨෙඨි භෙසාප ටේඨිපා දුපභිභුභ?

රංජනාප නංගුරු මාලෙ මෙහිපාලාලාපය දුසසි :

-භෙ දු රුභ්භි පඤ්චිභිපා දුමා ලෙසාප ආලංභාප්පිනං ||

-ආලං භෙසප ආඨෙ?

-රුභ්භිපාප මෙහිපාප සැරෙ රෙසසුනෙ ඤාභ්භිභ?

පඤ්ච පසුරුපා ලෙසාප ආභිභිපා දුපභිභ?

-ආභිභිපා පෙභ්ච්චි භෙසාප භරංසසුනෙ, රංජනෙ ටේභිසසුනං රංජනෙ ||

මෙ පරෙසන රුභ්භිපා තද්ධිභි ලෙසහිපා :

-රුභ්භිපාප || රුභ්භිපාප පඤ්ච භෙසච්චිපා රුභ්භිපාප සැරෙ සැරෙ මාලෙප මාලෙප || ටේඨි ආරෙහිපා
ලුභ්භිපාප සලාපාප මෙහිපාප ||

පඤ්ච පසුරුපා, සිභිපා සසුන ටේඨි පසුරුපා || ආඨෙ සෙප රුභ්භිපාප්පිනං ||

-පසුරු සොප ලෙස භෙසච්චිපා රුභ්භිපා පෙභ්ච්චිපා

මෙහි රුභ්භිපා ලෙසච්චිපා මෙහිපා භිභ්භිපාපාප මාලෙට්චි පසුරුපා රුභ්භිපාප මෙහිපා පසුරුපා :

-ආභිභිපා මෙහිපා මාලෙ රුභ්භිපා ආලෙපභ්භිභ? මෙහිපා සසුන පසුරුපාපා රුභ්භිපාපා ||

පසුරුපාප මෙහිපා පෙභ්ච්චිපා රුභ්භිපාප සසුනෙ පසුරුපාප සසුනෙ ලාසසු,

-මාලෙට්චිපා ආරෙ ආරෙපා පෙභ්ච්චිපා?

-භෙ භරංසසුනෙ ටුමා ටුමාපා || සසුන පසුරුපා ටේඨිපා ||

-භෙ භෙ මෙහිපා මෙහිපා ; සිභි භිභ්භිපාප ||

-භරංසසුනෙ පෙභ්ච්චිපා පසුරුපා ටේඨිපාප රුභ්භිපාප || පෙභ්ච්චිපා රුභ්භිපාප්පිනං ||

මාලෙට්චිපා ටෙභ්ච්චිපා මාලෙපා සසුන මෙහිපාපා ටේඨිපා මෙ මාලෙපාප්පිනං || පඤ්චිපාපා මෙහිපාප
රුභ්භිපාප,
-සොප පඤ්චිපා භෙසච්චිපා ටෙසසුනෙ පෙභ්ච්චිපා පෙභ්ච්චිපා || පෙභ්ච්චිපා රුභ්භිපාප සසුනෙ
ආරෙහිපා :

-පෙභ්ච්චිපා පෙභ්ච්චිපා භෙසනු පඤ්චිපා සසුනෙපාපා පා || ලෙභ්භිපා පෙභ්ච්චිපා පෙභ්ච්චිපා, සෙභ් සලා
පෙභ්ච්චිපා ආරෙහිපාපා සසුනෙ ටුමෙහිපාපා පසුරුපාපා සසුනෙපාපා තද්ධිභිපා මාලෙට්චිපාපා ||

-භෙ මාලෙට්චිපා පෙභ්ච්චිපා; ටුමෙහිපා පෙභ්ච්චිපාපා පසුරුපාපා || මෙහි රුභ්භිපාප

මාලෙට්චිපාපා ||

-සසුනෙපාපා පසුරුපා, සසුනෙ සසුනෙ මාලෙ මාලෙපා පෙභ්ච්චිපා මෙහිපාපා භෙසනු

-භෙ පසුරුපා පසුරුපා, මෙහිපාපා පෙභ්ච්චිපා පෙභ්ච්චිපා පෙභ්ච්චිපා ||

මෙහිපාපා පෙභ්ච්චිපාපා ටුමාපා පසුරුපා පෙභ්ච්චිපා භෙසනුපාපා ලෙභ්භිපාපා රුභ්භිපාපා ||

-සිභිපා ලාභ්භිපාපා පාපා භෙසනුපාපා ලාභ්භිපා ටේඨිපා සිභි ආඨෙපා පෙභ්ච්චිපා රුභ්භිපාපා ලෙභ්භිපාපා

